

Porównanie tłumaczeń Dzieje 8:12

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Gdy zaś uwierzyli Filipowi głoszącemu dobrą nowinę o Królestwie Boga i imieniu Jezusa Pomazańca byli zanurzani mężowie zarówno i kobiety
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Gdy jednak uwierzyli Filipowi, który głosił ewangelię o Królestwie Bożym* i o imieniu Jezusa Chrystusa,** dawali się ochrzcić,*** zarówno mężczyźni, jak i kobiety. ¹⁾²⁾³⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Gdy zaś uwierzyli Filipowi głoszącemu dobrą nowinę o królestwie Boga i imieniu Jezusa Pomazańca, dawali się zanurzać mężowie i kobiety.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Gdy zaś uwierzyli Filipowi głoszącemu dobrą nowinę o Królestwie Boga i imieniu Jezusa Pomazańca byli zanurzani mężowie zarówno i kobiety

¹⁾ <x>510 1:3</x>; <x>510 14:22</x>

²⁾ <x>510 4:12</x>

³⁾ <x>480 16:16</x>; <x>510 2:38</x>; <x>510 10:48</x>; <x>510 16:33</x>